

umpoldskirchner

Sommer - Blatt

31. Jahrgang/Nr. 2

Gemeinde-Nachrichten www.gumpoldskirchen.at

Juni 2012



Zum Jahresevent hat sich das Gumpoldskirchner Marktfest binnen weniger Jahre gemausert. Von 1. bis 3. Juni fand es heuer zum bereits vierten Male am Kirchenplatz statt. Die Veranstalter freuten sich über regen Besuch - vom ersten bis zum letzten Tag.

Seite 8

Einen schönen Sommer!

Bürgermeister Ferdinand Köck, die Damen und Herren des Gemeinderates, die Bediensteten der Marktgemeinde Gumpoldskirchen sowie der Beirat und die MitarbeiterInnen der Gumpoldskirchner Betriebs- und Liegenschafts-GmbH & Co KG wünschen Ihnen einen schönen Sommer!

Aus dem Gemeindevorstand und Gemeinderat

Beschlossen wurden ...

...folgende Vorhaben:

Ausgaben & Anschaffungen

• Strassenbauarbeiten

- 1. Fahrbahn-Neuherstellung zum Freigut Thallern: € 130.000,-
- 2. Fahrbahnsanierung und Neuherstellung des Gehsteiges Brunngasse: €72.000,-
- 3. Gehsteigneuherstellung Wienerstraße ab Thallernstraße bis Bahnübergang: € 105.500,-
- 4. Gehsteigneuherstellung Traiskirchnerweg: € 16.500,-Gehsteigneuherstellung Pfaffstättnerstraße: € 3.700,-

einstimmig.

Kanalsanierung

Die Kamerabefahrung ergab, dass der bestehende Regenwasserkanal durch vorhandenen Baumwurzeldurchwuchs stark beschädigt ist und daher dringend saniert werden muss. Kosten: € 61.400,-: einstimmig.

Mobile Jugendarbeit (MOJA)

Die Zusammenarbeit mit der MOJA soll auch 2012 fortgesetzt werden, die Leistungen sind: Streetwork, Beratungen, Anlaufstelle, Unterstützungs- und Lobbyarbeit für Jugendliche, gemeinwesenorientierte Arbeit und Vernetzung div. Projekte, Informationsveranstaltungen mit Schwerpunkt primäre und sekundäre

Suchtprävention und Vernetzung/ Kooperation mit Exekutive und Fachinstitutionen. Kosten: € 15.000,-: einstimmig.

Grünschnittbox am Friedhof

Für Friedhofsabfälle (diese werden derzeit in einem versenkten Anhänger gesammelt), soll eine Grünschnittbox, ähnlich wie im Altstoffsammelzentrum, errichtet werden. Kosten: € 10.600,-: einstimmig.

Erneuerung des Gittertores Freibad – Badgasse

Kosten: rund € 2.500,-: einstimmig. Subventionen

Zuschuss ATUS Tischtennis für die Teilnahme am Intercup Verona. Die Reise zum Finalspiel wurde mit dem eigenen Pkw bewerkstelligt. Der Gemeindevorstand stimmte einem Fahrtkostenzuschuss von € 850,- zu: einstimmig.

Vergabe Ehrenring

Die Vergabe eines Ehrenringes der Marktgemeinde Gumpoldskirchen zur Würdigung einer verdienstvollen Persönlichkeit wurde mehrheitlich beschlossen.

Aufgrabungsordnung Marktgemeinde Gumpoldskirchen

Mit der vom Gemeinderat am 22.05.2012 erlassenen Aufgrabeordnung sollen die Aufgrabungsarbeiten der verschiedenen Leitungsberechtigten koordiniert, eine zweckmäßige Nutzung des unterirdischen Straßenraumes für Leitungen und sonstige Einbauten erleichtert und die sachgemäße Wiederherstellung der in Anspruch genommenen Verkehrsflächen oder sonstiger Flächen nach Aufgrabungen sichergestellt werden: einstimmig.

Verbesserung öffentl. Verkehrsanbindung – Resolution

Der zuständige Landesrat für Gesamtverkehrsangelegenheiten, Mag. Karl Wilfing, BM für Verkehr, Innovation & Technologie, Doris Bures, der Verkehrsverbund Ostregion (VOR) und die ÖBB sollen aufgefordert werden, folgende Punkte zur Verbesserung des öffent. Verkehrs in Gumpoldskirchen durchzusetzen:

- 1. Einführung der Nahverkehrszone 100 für den Bezirk Mödling
- 2. Durchgehender Halbstundentakt der ÖBB zwischen Wien und Gumpoldskirchen – in beiden Fahrtrichtungen - während gesamter Betriebszeit
- 3. Errichtung einer zusätzlichen City-Busverbindung zwischen Mödling Gumpoldskirchen und Baden auf der LH 151 (Weinstraße)
- 4. Führung des Casino-Busses der WLB von Wien kommend über Gumpoldskirchen

Einstimmig verabschiedet.

Ihre Vizebürgermeisterin Kristina Binder

Benützung der Güterwege

Auf Grund der beginnenden warmen Jahreszeit möchte ich nochmals, betreffend Benützung der Güterwege, wie folgt informieren: Bei Güterwegen handelt es sich um öffentliche Verkehrsflächen, auf denen die Straßenverkehrsordnung zur Anwendung kommt. Das Befahren mit ein- und mehrspurigen Kraftfahrzeugen ist ausschließlich für Anrainer gestattet. Daher han-

delt es sich dabei keinesfalls um Flächen, die für den Verkehr gesperrt sind; Fußgänger, Radfahrer, etc. müssen sich auch auf Güterwegen der Straßenverkehrsordnung entsprechend verhalten. In letzter Zeit sieht man öfters Kleinkinder auf Fahrrädern und die Eltern sind außer Sichtweite. Dies ist nicht nur aus Sicherheitsgründen bedenklich (bei einem Unfall wurde die

Aufsichtspflicht verletzt), sondern außerdem auch strafbar. Ebenfalls strafbar ist das demonstrativ langsame Gehen bzw. Radfahren in der Mitte der Straße, damit **befugte** Fahrzeuge (Autos, Traktoren, etc.) nicht vorbeifahren können. Ich möchte nochmals darauf hinweisen, dass das **unbefugte** Benützen der Güterwege durch einund mehrspurige Kraftfahrzeuge strafbar ist. *Ihre Vzbgm. Kristina Binder*

Trendwende geschafft!



Liebe Gumpoldskirchnerinnen und Gumpoldskirchner!

Wir alle freuen uns auf sonnige Tage und laue Abende! Und wo lässt sich ein Glas Wein besser unter freiem Himmel genießen, als in Gumpoldskirchen? Ob beim Heurigen oder bei den vielen Sommerfesten, wie dem Weinfest als wohl größte Veranstaltung im Ort. Das pulsierende Leben ist nirgends mehr zu Hause, als in unserer Heimatgemeinde, die nicht zuletzt aufgrund ihrer Wohlfühlatmosphäre touristisches Potenzial besitzt.

Längst erkannt hat dies die Hotellerie, die mit dem Landhaus "Moserhof" erst vor kurzem einen weiteren Gumpoldskirchner Leitbetrieb eröffnete. Dass Gumpoldskirchen Ort der "Entschleunigung", der Weinkultur und des bewussten Weingenießens ist, ist für Weinfreunde längst kein Geheimnis mehr. Vielmehr gelang es mit Hilfe professioneller Agenturbegleitung Gumpoldskirchens Weinpräsentation "Wein im Schloss" jenen medialen Stellenwert zu geben, den diese exklusive Spitzenweinkost auch verdient.

Diese Art der Vermarktung soll nun auf Gumpoldskirchen ausgeweitet werden. Ziel des entsprechenden Ortsmarketings ist es, das längst moderne, und ich will sagen - pfiffige Gumpoldskirchen von heute, auch in entsprechender Weise zu bewerben.

Werbung machen will ich an dieser Stelle aber auch für Gumpoldskirchens bunte Sommerveranstaltungen. Sie tragen zum einander Kennenlernen und auch zum Miteinander bei. Für unsere Kinder und Jugendlichen hat der Schulausschuss auch heuer in Zusammenarbeit mit Gumpoldskirchens Vereinen ein tolles Sommer-Ferienspiel zusammengestellt. Viele weitere Veranstaltungen lassen die Sommermonate zu einem besonderen Erlebnis werden, und zwar auch dann, wenn Sie Ihren Urlaub zu Hause verbringen sollten. Nicht umsonst ist Gumpoldskirchen auch Urlaubsdestination.

Ihr/Euer



Gemeinderat auf Bildungsreise

Bürgermeister reiste mit zwölf Mandataren nach Rom



Im April unternahm Bürgermeister Ferdinand Köck zusammen mit 12 Gemeinderäten und Amtsleiter Ing. Harald Nirschl eine Bildungsreise nach Rom. Bei dieser Gelegenheit statteten sie auch dem österreichischen Botschafter Dr. Christian Berlakovits einen Besuch ab, um ihm einen Gruß aus Gumpoldskirchen zu überreichen. Und der Botschafter zeigte sich hocherfreut ob des Besuchs.

Aus dem Gemeinderat vom 26.4.

Rechnungsabschluss

Der Rechnungsabschluss 2011 lag von 13. – 27.3.2012 zur öffentlichen Einsichtnahme auf – es wurden keine Erinnerungen eingebracht.

Ordentlicher Haushalt

Einnahmenvorschreibung € 11.537.638,74

Ausgabenvorschreibung € 10.083.940,68 **Jahresüberschuss** € 1.453.698,06

Inkl. strittigen Anteil der Kanalanschlussabgabe

Novomatic: ca. 1 Mio.

Außerordentlicher Haushalt

Einnahmenvorschreibung € 3.066.988,23 Ausgabenvorschreibung € 2.410.590,56 **Jahresüberschuss** € 656.397,67

Maastrichtergebnis: € 3.548.459,32

Die Zuführung an den außeror-

dentlichen Haushalt beträgt: € 115.567,45

Ausgaben außerordentlichen Haushalt

Kommunalabgabe: € 2.669.000,00 Personalkosten € 201.700,00 ca. 19% vom RA

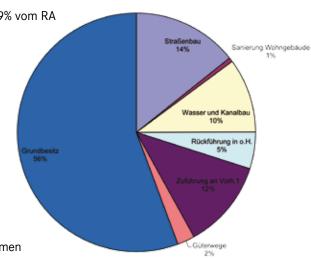
Schuldenstand:

 Gesamt:
 €
 9.109.135,58

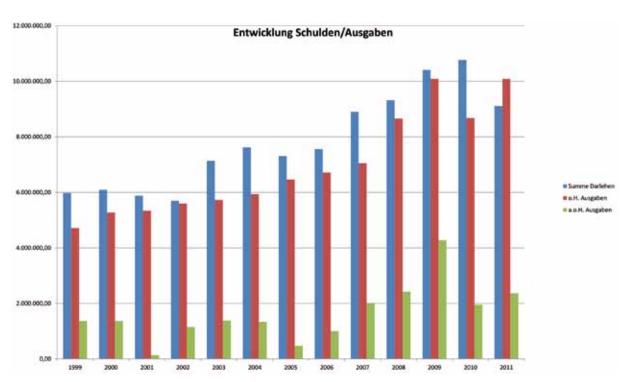
 Darlehensaufnahmen
 €
 312.852,00

 Tilgung
 €
 1.976.308,66

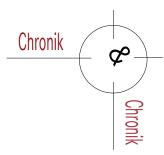
 Zinsen
 €
 277.852,02



Beschluss: Der Rechnungsabschluss 2011 wurde angenommen



GGR Jörgen Vöhringer



ls Vorsitzender des Arbeitskreises Straße und Mitglied des Gemeindevorstandes informiert GGR Jörgen Vöhringen zur aktuellen und geplanten (Verkehrs-) Infrastuktur. Neues gibt es aber auch in Sachen Ortsmarketing.

Verkehrslösung Steingrubenweg-Bilkogasse

"Am 4. Juni fand im Heurigenlokal von Gemeinderat Christian Kamper ein Treffen mit den Anrainern der F. Bilkogasse statt. Da-

bei stellten Bürgermeister Ferdinand Köck, Gemeinderat Dr. Tilman Voss und meine Wenigkeit den interessierten Anwohnern jene Lösung vor, die vom Planungsbüro K2 ausgearbeitet wurde", berichtet Vöhringer über einen intensiven Diskussionsprozess. "An dessen Ende alle dem Projekt zustimmten", freut er sich. "Daher will ich im Namen aller Bürger auch dafür Danke sagen, dass sich die Kosten mit dieser Lösung in Grenzen halten", führt er aus. Bereits am 21. Juni lud Vöhringer die Mitglieder des Arbeitskreises Straße zur Sitzung ein, die einzig und alleine der Umsetzung der geplanten Maßnahmen gewidmet wurde. "Geplant ist, die Arbeiten noch im Sommer/Herbst durchzuführen. Über entsprechende Termine wird Anwohnervertreter Gustav Leimer informiert", fasst Vöringer das Wesentliche zusammen.



Geplante Projekte

Gumpoldskirchen Vorschau

Zusätzlicher Nahversorger

"Nach monatelangen Verhandlungen ist es mir tatsächlich gelungen einen namhaften Nahversorger für Gumpoldskirchen zu interessieren", freut sich GGR Jörgen Vöhringer. Ein Treffen mit der Bauabteilung und den Architekten hat bereits stattgefunden. "Ich möchte die Euphorie noch gedämpft halten. Das Projekt könnte, aus dem

einen oder anderen Grund, nach wie vor scheitern. Aber, die Kennzahlen sind zunächst vielversprechend. Bauplanung sowie Grundstücksfindung sind auf Schiene", gibt sich Vöhringer zuversichtlich.

Ortsmarketing

"Einen ersten Erfolg konnten unse-

re Aktivitäten in diesem Bereich erzielen. Wein im Schloss wurde durch die Agentur Dialogium begleitet, eine Weinverkostung im Vorfeld unter

Beteiligung namhafter Weinjournalisten und -kenner resultierte in bemerkenswert positiver Presse in namhaften Zeitungen. Weiters wurde in einem entsprechenden AK Ortsmarketing eine Agentur ausgewählt, welche Gumpoldskirchens künftigen Gesamtauftritt umsetzen wird. Ich erwarte mir weitere positive Impulse aus dieser Initiative", fasst Vöhringer zusammen.





Jugendpartner

Gumpoldskirchen im Gespräch

Bei der Projektpräsentation "Jugendpartnergemeinde" in Altlengbach waren auch Erwin Pfeiffer und GR Christian Schabl mit dabei, um Infos aus erster Hand zu bestehenden Projekten in Erfahrung zu bringen. Die Kriterien zum einhergehenden Bewerb erhielten die beiden obendrein! Der Antrag ist unterwegs an die zuständige Abteilung des Landes - wir hoffen das Beste - sprich, das Prädikat für unser Gemeinde zu bekommen!

Neues Top-Hotel

Hotel Landhaus Moserhof, das erste Country Design Hotel mit "Home-away-from-home"-Konzept eröffnet

m Zentrum von Gumpoldskirchen eröffneten Mag. Eduard und Ilona Bugelnig am 23. März gemeinsam mit vielen Persönlichkeiten aus Politik und Wirtschaft das erste Country Design Hotel in Niederösterreich – das "Hotel Landhaus Moserhof".

Historische Mauern

Erstmals 1437 urkundlich erwähnt, diente der Moserhof Mitte des 16. Jahrhunderts als Freihof des damaligen Wiener Bürgermeisters Daniel Moser, der bis heute namensgebend sein sollte. Später war der Hof lange Zeit Gasthaus, bis ihn 2010 Ilona und Eduard Bugelnig auf den Altbestand generalsanieren und zum Hotel der Extraklasse ausbauen ließen.

Stilvolle Neugestaltung

Heimelige Landhaus- und Wohnatmosphäre mit stilvollen Elementen und der neuesten Technik wurden kontrastreich kombiniert. Renaissance- und Stuckelemente, Gewölbe und Altholz erinnern sympathisch an längst vergangene Zeiten – ausgesuchte, zeitgenössische Designermöbel spannen den Bogen zur Gegenwart.



GGR Jörgen Vöhringer mit Ilona und Mag. Eduard Bugelnig, Vzbgm. Kristina Binder und GGR Ing. Ernst Spitzbart.

Für Anspruchsvolle

Das Hotel Landhaus Moserhof in der Wienerstraße 53 verfolgt dabei kein klassisches Hotel-, sondern ein neuartiges "Home-away-from-home-Konzept" für anspruchsvolle Geschäftsreisende – die neue Generation der Business-Nomaden: Das Hotelzimmer als Arbeitsraum auf Zeit.

Stilvoll

Bei der feierlichen Eröffnung – Prälat Dr. Christoph Kühn nahm die Segnung des Hotels vor – mit dabei: NRAbg. Elisabeth KaufmannBruckberger, Bezirkshauptmann Dr. Philipp Enzinger mit Gattin, Vizebürgermeisterin Kristina Binder, zahlreiche GemeinderätInnen, Dr. Karin Dellisch und Dipl.-Ing. Franz Seywerth (WK Mödling), AK-Vize Franz Hemm, Postbus-Chef Komm-Rat Heinz Stiastny u.v.a. mehr.

Danke sagte Mag. Eduard Bugelnig den Weinhauern, allen voran Hans-Georg Hühnel, Othmar Biegler und Michael Rechtberger, für ihre Weinspende zur köstlichen Laudatio von Arnold Schwarzenegger, parodiert von Johannes Habich – "Die schrägen Vögel". Für einen stimmungsvollen musikalischen Ausklang sorgte DJ-Bootsy.



Nationalrätsabgeordnete Elisabeth Kaufmann-Bruckberger, Dr. Karin Dellisch, DI Franz Seywerth und Franz Hemm im Gespräch. (v.li.)

Spielplatz Heidestraße adaptiert

Wunsch aus der Bevölkerung wurde umgesetzt

Dem viel geäußerten Wunsch, für die große Anzahl jüngster Mitbürger in den Siedlungen Hutweide und Bilkogasse einen Spielplatz anzubieten, wurde Rechnung getragen. Auf Empfehlung des Schulausschusses wurde die Adaptierung des Spielplatzes Heidestraße zwischen den Wohnhäusern 11 und 15 beschlossen und um eine Nestschaukel und ein Spielhaus erweitert, die Sandkiste saniert. Besonderer Wert wurde dabei auf hochwertige Holzqualität



gelegt, für die Ausführung in lasierten Lärchenleimbindern gibt es 10

Jahre Gewährleistung. Aufgebaut wurden die Geräte unter tatkräftiger Mitarbeit des Bauhofes, der auch für die Pflege der Spielplätze verantwortlich ist.

"Von Kindern wie Eltern wurden die neuen Spielmöglichkeiten begeistert angenommen, davon konnten sich der Leiter des Bauhofes, Alexander Keller und ich bereits überzeugen."

Ihr Referent für Spielplätze und Parkanlagen, GGR. Ernst Spitzbart



Genussradeln

Die Thermenregion von ihrer schönsten Seite kennen lernen

it dem neuen Weingarten-Radweg lässt sich das Weinbaugebiet Thermenregion Wienerwald von seiner schönsten Seite erleben. Und bereits bei der Eröffnung waren viele Bürgermeister und Tourismusverantwortliche mit dabei. Aber nicht nur sie, sondern auch über sechzig Radsportbegeisterte genossen die Eröffnungsfahrt von Mödling bis Bad Vöslau. In den Gemeinden waren jeweils Etappenziele mit Musik und Verköstigung vorbereitet. Mit der Eröffnungsfahrt wurde der neue Radweg nach nur einem halben Jahr Entwicklungszeit als Gemeinschaftskooperation der Gemeinden Mödling, Guntramsdorf, Traiskirchen, Gumpoldskirchen, Pfaffstätten, Baden, Sooß und Bad Vöslau und des Regionalen Entwicklungsverbandes Industrieviertel und dem Wienerwald Tourismus, seiner Bestimmung übergeben. In Gumpoldskirchen wurde die Gruppe der "Erstbefahrer" von



Vzbgm. Kristina Binder (5. vl) durchtrennt das Band. Mit im Bild: GR Christian Kamper, GR Alexander Keller, Klaus Lorenz, GR Ing. Michael Rechtberger, DI Andreas Weiß, Bgm. Helene Schwarz, Vzbgm. Mag. Gerhard Wannenmacher und Stefan Grabitsch, MAS.

Vizebürgermeisterin Kristina Binder und den Gemeinderäten Christian Kamper, Alexander Keller und Ing. Michael Rechtberger begrüßt. Natürlich durfte eine Stärkung in Form von edlen Weinen und Traubensäften nicht fehlen. Bemerkenswert der geringe Kostenaufwand für den neuen Weingarten-Radweg: dieser führt ausschließlich über bestehende Radwege und Straßen - und musste daher nur ausreichend beschildert werden. Für sportliche Radler wurde darüber hinaus eine Verbindung zum Thermenradweg geschaffen, sodass eine Runde gefahren werden kann.

"Gestalte Deinen Ort"

Mit Blumen Gumpoldskirchen noch um einiges lebenswerter machen

"Werden Balkonkästen, Pflanzgefäße und Baumscheiben mit blühenden Stauden und bunten Sommerblumen ausgepflanzt, verleihen diese automatisch auch Fassaden, Häusern und Hauseingängen einen ganz besonderen Charme. Der Liebreiz der Blumen lässt jedes, noch so winzige Rabatt zum Kleinod werden", ist GGR Johanna Hofer überzeugt.

"Und nicht nur die Gumpoldskirchner erfreuen sich am Blumenschmuck - auch unsere Gäste schätzen ein gepflegtes Ortsbild", lädt Hofer zum Mitmachen ein. "Denn jeder kann in seinem Bereich viel dazu tun, Gumpoldskirchen zu einem



Schmuckkästchen zu machen". Das diesbezügliche Engagement aus der Bevölkerung wird dabei auch heuer von der Marktgemeinde Gumpoldskirchen unterstützt! "Eine Jury ermittelt die schönsten Blumenkreationen, diese werden

im Rahmen des Gumpoldskirchner Blumenschmuckwettbewerbes schließlich prämiert", hofft Hofer auf rege Teilnahme.

Bewertet werden alle straßenseitig einsichtigen Blumenarrangements, also Balkon- und Fensterschmuck, blühende Hauseingänge, Baumscheiben sowie gepflegte Gehsteige und Vorgärten. Es zählt der harmonische Gesamteindruck. Im Herbst wird Bürgermeister Ferdinand Köck alle "grünen Daumen" im Zuge einer Preisverleihung vor den Vorhang bitten (Termin wird noch gesondert bekannt gegeben), als Dankeschön erhalten diese Blumengutscheine.

Herrliches Wetter, bunte Unterhaltung und viele Gäste

4. Marktfest am Kirchenplatz

Zum Jahresevent hat sich das Gumpoldskirchner Marktfest binnen weniger Jahre gemausert. Vom 1. bis 3. Juni fand es heuer zum bereits vierten Male am Kirchenplatz statt. Die Veranstalter freuten sich über regen Besuch - vom ersten bis zum letzten Tag.

ie Eröffnung des dreitägigen Festes erfolgte am Freitag durch Bürgermeister Ferdinand Köck und dem Einmarsch der Feuerwehrjugend des Bezirks Mödling, die zugleich ihr 40-jähriges Bestehen feierte.

Sonderausstellung

Die ebenfalls am Freitag im Feuerwehrmuseum eröffnete Sonderausstellung "40 Jahre Feuerwehrjugend im Bezirk Mödling" wird bis in den Sommer hinein interessante Details



Mit Bayerischem Bier, zünftigen Weißwürsten und Brez'n verwöhnten die Freunde aus Vilsbiburg die Gäste am 4. Gumpoldskirchner Marktfest. Das ließen sich auch Bürgermeister Ferdinand Köck, Günther Potzdina und GR Alexander Keller nicht zweimal sagen.

über ihre Geschichte erzählen. Und die Veranstalter durften sich bereits am Eröffnungstag über reges Interesse freuen. Publikumsmagnet war aber der gesamte Kirchenplatz, mit Musik, leckeren Schmankerln, Gumpoldskirchner Weinen und Vilsbiburger Bier u. v.a.m. Mit der "Flash Over

Stage Band" war aber auch für einen fetzigen musikalischen Eröffnungsabend gesorgt.

Buntes Programm

Mit einer spektakulären Zaubershow im Zechhaus, der Trachtenmodenschau der Trachtenwerkstatt und dem Auftritt der "Austria Band" aus der Steiermark standen auch am Samstag viele Highlights am Programm.

Viele Highlights

Früh startete der Sonntag in Gumpoldskirchen mit einer Feldmesse und dem anschließenden Frühschoppen, bei dem nicht nur in kulinarischer Hinsicht viele Leckereien geboten wurden - mit der Formation "Top Minds" wurde auch Top-Unterhaltung geboten, sodass die Gumpoldskirchner und ihre Gäste schwungvoll in den Tag starteten.



Auch die Gumpoldskirchner Jugendfeuerwehrgruppe nahm an der Eröffnungsfeier zum Gumpoldskirchner Marktfest teil.



Die Eröffnung der Ausstellung "40 Jahre Feuerwehrjugend im Bezirk Mödling" im Gumpoldskirchner Feuerwehrmuseum fand mit zahlreichen prominenten Gästen statt.

wurde ein Riesenerfolg!



Ein bieriges Vergnügen - dem auch Dechant P. Konrad Stix frönte.



Um 14 Uhr gab schließlich der Gumpoldskirchner Musikverein mit DI Dr. Eduard Taufratzhofer ein sehr stimmungsvolles Platzkonzert vor dem Rathaus. Begeisterung ernteten aber auch die anschließenden Tanzvorführungen der Volkstanzgruppe mit Gerhard Pinter an der Spitze.

Maibaum umgeschnitten

Gleich danach hieß es "Baum fällt", als Bürgermeister Ferdinand Köck und Ernst Weinzierl, langjähriger Gumpoldskirchen-Freund aus Vilsbiburg/Bayern, den Maibaum mit vereinten Kräften umschnitten.



Im Bild die siegreichen Weinhauer, Fritz (2. v.l.) und Joseph (2.v.r.) Rechtberger mit Landtagsabgeordneten Bürgermeister Hans-Stefan Hintner (r), Bürgermeister Ferdinand Köck (I) und Ing. Wilhelm Schedlbauer (m).

Um die Wette sägten

Viele Teilnehmer nahmen am Maibaumwettsägen teil. Bei den Damen siegte das Team "Faschingsgilde", bei den Herren hatte das Team der Gumpoldskirchner Weinhauer erstmalig die Nase vorne. Unter tosendem Applaus fand schließlich die Preisverleihung statt. LAbg. Hans-Stefan Hintner und Bürgermeister Ferdinand Köck überreichten Pokale und natürlich Gumpoldskirchner Königswein, sodass kein Teilnehmer leer ausging. Das Spektakel klang abermals am Kirchenplatz aus, wo die Veranstalter zwar so richtig ins Schwitzen gerieten, zugleich jedoch zufrieden resümierten: In Gumpoldskirchen, da ist was los! Und auch die vielen Gäste hörte man sagen - "ich freue mich schon auf das Marktfest im kommenden Jahr!".



Das Team der Jäger beim Wettsägen. Für entsprechende Schmierung der Säge wird gesorgt...Und weiter geht 's ritze ratze ritze ratze - bis der Stamm entzweit ist.



Auch NRAbg. Elisabeth Kaufmann-Bruckberger war eifrig mit dabei....



Viele prominente Gäste waren zur Eröffnung des 4. Marktfestes gekommen und genossen das Flair.



Marktgemeinde

Erreichbarkeiten

Bürgerservice - Schrannenplatz 1, 2352 Gumpoldskirchen Tel. 02252/62101,

Gemeindeamt

<u>Parteienverkehr:</u> Montag und Freitag, 8.00 – 12.00 Uhr und Dienstag, 15.00 –19.00 Uhr.

<u>Sprechstunden des Bürgermeisters:</u> Montag, 8.00–9.00 Uhr und Dienstag, 18.00–19.00 Uhr.

<u>Bausachverständiger</u>: Dienstag, von 15.00 bis 18.00 Uhr, bitte Termin vereinbaren!

Altstoffsammelzentrum

Dienstag, 16.00 – 18.00 Uhr, Freitag, 13.00 – 16.00 Uhr und Samstag, von 9.00 – 12.00 Uhr.

Müllabfuhr (Info der Gemeinde)

Die Marktgemeinde weist darauf hin, dass die Müllbehälter am Abfuhrtag ab 6.00 Uhr bereitstehen müssen!

Öffnungszeiten der Bibliothek

Mittwoch, 15.00 bis 19.00 Uhr, Freitag, 15.30 ibs 19.00 Uhr und Sonntag, 10.45 bis 11.30 Uhr, Kirchenplatz 3, 2352 Gumpoldskirchen Tel. 02252/6073 88 (auch Fax) Mail: oeff.buecherei.gpk@inprot.at, www.gumpoldskirchen.bvoe.at

Störungsdienste Elektrotechniker

Samstag, Sonntag und Feiertage (9.00 bis 18.00 Uhr!) Durchführung der Störungsdienste kostenpflichtig (ab \in 85.-).

25.6.-1.7.: REZAC Elektroinstallationen GmbH, Mödling, Babenbergerg. 10, Tel. 02236/45916, 0699/14591600 2.-8.7.: EPC-Ges.m.b.H., Wolfgang Chmelar, Guntramsdorf, Mühlg. 1, Tel. 0664/3524351

9.-15.7.: DI Dittmar Zoder, Gießhübl, Rosendornbergg. 15, Tel. 02236/45718, 0664/4528137

16.-22.7.: Kolbitsch & Blass GmbH,

Mödling, Hauptstraße 26, Tel. 02236/22135

23.-29.7.: Elektro Hartmann GmbH, Mödling, Hauptstraße 36, Tel. 02236/25250

30.7.-5.8.: Kokrment Rene, Vösendorf, Ziegelteichg. 4, Tel. 0664/9182926, 01/6992371

6.-12.8.: Scharf Bruno, Wr. Neudorf, Bahnstr. 28, Tel. 02236/23472, 0664/9891144

13.-9.8.: REZAC Elektroinstallationen GmbH, Mödling, Babenbergerg. 10, Tel. 02236/45916, 0699/14591600 Weitere Termine und Infos: http://wko.at/noe/moedling

Praktische Ärzte

Mag. Dr. Wolfgang Lischka:
Novomaticstraße 14, Tel. 607 206,
0650/24 57 181. Mo, 15 – 19 Uhr,
Labor Di, 8–9.30 Uhr. Ordi Di, 9.30–
12 Uhr. Mi, 15–19 Uhr, Do, Labor:
7–8.30 Uhr, Ordi Do: 8.30–11 Uhr, Fr,
8–12 Uhr. Gegen Voranmeldung.

Dr. Gabriele Stephanides:

Ruffenbrunnerstr. 22, Gumpoldskirchen, Tel. 02252/62950. Mo, 7–12 Uhr, Di, 15–18 Uhr, Mi keine Ordination, Do, 16 – 19, Fr, 9–12 Uhr

Gemeindeärztin

<u>Dr. Doris Drach</u>, Tel. 0676/670 52 00

Zahnarzt

Dr. Berthold Kowarsch:

Garteng 8, Gumpoldskirchen,
Tel. 02252/62353, Ordination:
Montag, 8.00 bis 11.00 und 15.00 bis
18.00 Uhr, Dienstag, 8.00 bis 11.00
und 13.30 bis 16.00 Uhr, Mittwoch,
14.00 bis 18.00 Uhr, Donnerstag,
8.00 bis 11.00 und 15.00 bis 18.00
Uhr, Freitag nach Vereinbarung.

Drogerie u. Rezeptsammelstelle

Wienerstraße 92, Gumpoldskirchen, Tel. 02252/63150; Mo bis Fr von 09.00 bis 12.30 Uhr. Arzneimittelbestellungen während Öffnungszeiten durch Einwurf der Rezepte in den Briefkasten od. tel. bzw. per Fax an: 02252/63150, 02236/53472 (Tel.) od. 02236/53472-20 (Fax); "Altmedikamente" nur IN der Apotheke (Rezeptsammelstelle) abgeben. NICHT vor Tür stellen.

Psychotherapeutin

Dr. Ingeborg Luif:

Klinische- und Gesundheitspsychologin, Psychotherapeutin, F. Bilkogasse 24, Tel. 02252/62008 oder 0664/5238209.

Ilse Schmoll:

Klientenzentrierte Psychotherapeutin, Praxis: Steingrubenweg 7, Tel. 0676/ 9636931; www.8ung.at/ilseschmoll

Ganzheitsmedizin & Ernährung

Privatordination Dr. med. Herta Scheibelreiter, Mag. Gabriele Lang Karl Müllerweg 3, Tel/Fax 63612 od. 0664/112 77 93; panmed@panmed.at, www.panmed.at; Ordination: Montag bis Freitag nach telefonischer Vereinbarung

Tierärztin

Dr. Rita Prünner:

Wienerstraße 89, Gumpoldskirchen, Tel. 02252/621740, 0676/4591808 (Notfälle).

Praxis: Montag und Freitag, 9.00 bis 11.00 Uhr und 17.00 bis 19.00 Uhr sowie am Dienstag und Mittwoch von 17.00 bis 19.00 Uhr. Samstag von 10.00 bis 11.00 Uhr. Terminvereinbarung möglich.



umpoldskirchen

und Zuständigkeiten

Fax 02252/62101 33, office@gumpoldskirchen.at, www.gumpoldskirchen.at

Heurigenkalender

Die Ausschanktermine der Heurigenlokalen werden im Aussteckkalender und per Flugblatt veröffentlicht.

Taxidienst

Taxi Luegmayer, Tel. 0676/5060012

Vereinsbus - Ausleihmodalitäten

Der Jugend- und Vereinsbus kann von Interessierten ausgeliehen werden. Zur Verrechnung kommt das amtliche Kilometergeld in Höhe von € 0,42 pro Kilometer; der Kraftstoffverbrauch ist im Kilometergeld enthalten. Rückfragen bzw. Reservierungen bei Bauhofleiter Alexander Keller, Tel. 0699 / 16210140



Öffnungszeiten Post-Partner:

Montag 08.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr **Dienstag** 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr Mittwoch 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr, nachmittags geschlossen 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr **Freitag**

IMPRESSUM

Medieninhaber und Herausgeber: Marktgemeinde Gumpoldskirchen, Schrannenplatz 1 Für den Inhalt verantwortlich:

Bgm. Ferdinand Köck

Fotos & Texte: A. Peischl und z.V.g. Redaktionsschluss für die nächste

Ausgabe: 15. August 2012

Ärztezentrum

Novomaticstraße 14

Dr. Claude Alf, Tel. 0664/1514404 Dr. Moira Atria, Tel. 0676/9674820 Dr. Erich Budschedl, Tel. 0664/4427713

Dr. Elisabeth Heiplik, Tel. 0676/6348134 Ulrike Langhans, Tel. 0664/3819391 Dr. Wolfgang Lischka, Tel. 02252/607206 Dr. Susanne Müller, Tel. 0699/10995594 Helga Nussbaum, Tel. 0699/10675877 Dr. Franz Oberreiter, Tel. 0699/14048432 Mag. Eva Pokorny, Tel. 0676/9417624

Dr. Katharzyna Etlinger, Tel. 0664/1108448 Dr. Angelika Stockreiter, Tel. 0664/73513793 Bettina Haas BSc, Tel. 0650 / 211 38 00

Facharzt für Neurologie und Psychiatrie Klinische und Gesundheitspsychologin

Facharzt für Innere Medizin / Kardiologie (Oberarzt der 5. Med

[Kardiologie] des KFJ Krankenhauses)

Homöopathie, Akupunktur, Ganzheitsmedizin Fachärztin für Augenheilkunde und Optometrie

Dipl. Physiotherapeutin

Arzt f. Allgemeinmedizin - alle Kassen

Fachärztin für Hals-, Nasen- und Ohrenerkrankungen

Dipl. Therapeutin

Facharzt für Innere Medizin (OA der Internen Abt. am KH Mödling)

Psychotherapie, Training, Beratung

Fachärztin für Haut- und Geschlechtskrankheiten

Logopädin (Therapie für Sprach-, Sprech-, Stimm- und Schluckstörungen)

Ärztenotdienste

Praktische Ärzte: Wochenend- und Feiertagsdienste (7.00 bis 7.00 Uhr) Ärztekammer NÖ, Wipplingerstraße 2, 1010 Wien, Tel. 01/537510

Juli	Sa., 30.06 Mo., 02.07. Sa., 07 Mo., 09.07., Sa., 14 Mo., 16.07. Sa., 21 Mo., 23.07. Sa., 28 Mo., 30.07.	Dr. Peter MANDEL, Guntramsdorf, Am Kirchanger 4, Tel. 02236/53 076 Dr. Gabriele STEPHANIDES, Gumpoldskirchen, Ruffenbrunnerstr. 22, Tel. 02252/62 950 Dr. Hannelore WEISS, Neu Guntramsdorf, Veltlinerstraße 4/4/7, Tel. 02236/22 304 Dr. Isabella ZEMANN, Achau, Kurt Stepancik Platz 1/4, Tel. 02236/73 700 Mag. Dr. Wolfgang LISCHKA, Gumpoldskirchen, Novomaticstr. 14, Tel. 02252/60 72 06
August	Sa., 04 - Mo., 06.08. Sa., 11 Mo., 13.08. Di., 14.(20h) - Mi., 15.08. Sa., 18 Mo., 20.08. Sa., 25 Mo., 27.08.	Dr. Sabine HERNDL, Möllersdorferstraße 35, Tel. 02236/50 68 19 OMR Dr. Friedrich LOMOSCHITZ, Laxenburg, Schloßplatz 10, Tel. 02236/71218 Dr. Herbert SEQUARD-BASE, Münchendorf, Hauptstraße 32, Tel. 02259/2262 MR Dr. Reinhard WEBER, Guntramsdorf, Rathausplatz 1, Tel. 02236/53 247 Dr. Peter MANDEL, Guntramsdorf, Am Kirchanger 4, Tel. 02236/53 076
September	Sa., 01 Mo., 03.09. Sa., 08 Mo., 10.09. Sa., 15 Mo., 17.09. Sa., 22 Mo., 24.09. Sa., 29 Mo., 01.10.	Dr. Gabriele STEPHANIDES, Gumpoldskirchen, Ruffenbrunnerstr. 22, Tel. 02252/62 950 Dr. Hannelore WEISS, Neu Guntramsdorf, Veltlinerstraße 4/4/7, Tel. 02236/22 304 Dr. Isabella ZEMANN, Achau, Kurt Stepancik Platz 1/4, Tel. 02236/73 700 Mag. Dr. Wolfgang LISCHKA, Gumpoldskirchen, Novomaticstr. 14, Tel. 02252/60 72 06 Dr. Sabine HERNDL, Möllersdorferstraße 35, Tel. 02236/50 68 19

Zahnärzte: Wochenend- und Feiertagsdienste von 9.00 bis 14.00 Uhr! NÖ Zahnärztekammer, Kremser Gasse 20, St. Pölten, Tel. 05 05 11/3100

Juli	So., 01.07. Sa., 07. /So., 08.07. Sa., 14./So., 15.07. Sa., 21./So., 22.07. Sa., 28./So., 29.07.	DDr. Michaela Maria SENGSTBRATL, Bahnstr. 6e/1/2, Brunn a. Geb. Tel. 02236/379378 Dr. Helga BECKER, Ortsstraße 101/1, Vösendorf, Tel. 01/6991393 Dr. Caroline SWIATEK, Hauptstraße 17/2/1, Oberwaltersdorf, Tel. 02253/20 199 Dr. Martina LEGNAR, Bahngasse 4/11, Baden, Tel. 02252/44710 Dr. Gabriela RADL, Hauptstraße 16, Guntramsdorf, Tel. 02236/52455
August	Sa., 04./So., 05.08. Sa., 11./So., 12.08. Mi., 15.08. Sa., 18./So., 19.08. Sa., 25./So., 26.08.	Dr. Brigitte KÄSMAYER, Theresiengasse 5/1, Baden, Tel. 02252/45375 Dr. Karin Anna-Maria DOSTI, Marktplatz 5, Pottendorf, Tel. 02623/73853 Dr. Wolfgang DORMUTH, Hochstraße 27, Bad Vöslau, Tel. 02252/76465 Dr. Andreas JÄGER, DrNatzler-Gasse 8, Perchtoldsdorf, Tel. 01/8659142 Dr. Herbert DIETRICH, Hauptplatz 6, Baden, Tel. 02252/44344
September	Sa., 01./So., 02.09. Sa., 08./So., 09.09. Sa., 15./So., 16.09. Sa., 22./So., 23.09. Sa., 29./So., 30.09.	Dr. Josef HOBL, Brunnergasse 29/11, Perchtoldsdorf, Tel. 01/8658855 Dr. Helga BECKER, Ortsstraße 101/1, Vösendorf, Tel. 01/6991393 Dr. Christian KUNZ, Bahnstraße 6, Ebreichsdorf, Tel. 02254/72234 Dr. Felix RÜMMELE, Parkstraße 8/2, Biedermannsdorf, Tel. 02236/72520 Dr. Kurt DWORSCHAK, Albertgasse 6, Berndorf, Tel. 02672/82294

Kostenloser Shuttle-Dienst zu Dr. Lischka!

Um telefonische Kontaktaufnahme unter 607206 zu den Ordinationszeiten wird ersucht.

Gesunde Gemeinde

Im Rahmen der Aktion "Gesunde Gemeinde" gibt es nun auch einen Ansprechpartner für Diabetiker in Gumpoldskirchen. Herr Oswald Kubicek, Tel. 63 228, steht für Anfragen gerne zur Verfügung.

Gesundheit

5 Jahre Babytreff

Grund zum Feiern gab es beim Gumpoldskirchner Verein "Babytreff and more" am 5. Mai 2012, galt es doch, das fünfjährige Bestehen gebührend zu begehen.

Bürgermeister Ferdinand Köck gratulierte dem Vereinsvorstand - Christina Hasenöhrl (Obfrau), Mag. Johanna Nagel (Obfrau- und Schriftführer-Stellvertreterin), Alexandra Wangel (Kassierin), DI (FH) Viktoria Buchner (Schriftführerin) und Mag. Bohuslavizki Stefanie (Kassier-Stellvertreterin) zum Jubiläum. Obfrau Christina Hasenöhrl dankte für die tatkräftige finanzielle Hilfe der Gemeinde. Die Mitgliedschaft bei

"Babytreff and more" ist kostenlos. Der Verein ist parteiunabhängig und für alle Konfessionen offen. Er fungiert als Informationsplattform, und ist bemüht, Veranstaltungen für Eltern und Kinder (0 - 6 Jahre) gleichermaßen anzubieten. Ziel des Vereins ist es, den Informationsaustausch und die sozialen Kontakte zu fördern - "Gumpoldskirchner treffen -Gumpoldskirchner werden".

Treff: jeden Donnerstag, 9.30 bis 11.00

Uhr, Gartengasse 29, wobei jeden zweiten Donnerstag im Monat Basteln mit den Kleinsten angesagt ist. Neue Mitglieder sind ebenso willkommen, wie all jene, die den Babytreff aktiv mitgestalten möchten. Weitere Infos: babytreff.gumpoldskirchen@gmx.at



Mit 15. Juni 2012 erlosch die Gültigkeit der Miteintragung von Kindern im Reisepass der Eltern. Das heißt, ab diesem Zeitpunkt benötigt jedes Kind, wenn es ins Ausland reist, einen Reisepass oder - wenn es nach den Einreisebestimmungen des Gastlandes zulässig ist - einen Personalausweis. Ihr Kind muss ebenfalls bei der Antragstellung persönlich anwesend sein. Info: Bürgerbüro BH St. Pölten: Tel. 02742/9025-37130, oder Bürgerbüro NÖ Landhaus Tel. 02742/9005-12526, www.noe.gv.at/Bezirke/BH-St-Poelten/ buergerbuero.html od. www.help.gv.at



Im Bild die Vorstandsmitglieder des Vereins "Babytreff and more" anlässlich der 5-Jahres-Feier mit Bürgermeister Ferdinand Köck (4. v.l.): Mag. Johanna Nagel, Mag. Stefanie Bohuslavizki, DI (FH) Viktoria Buchner, Christina Hasenöhrl und Alexandra Wangel.

Information der BH-Mödling:

BUCHSBAUMZÜNSLER



können, sollte auch das Schnittgut vernichtet werden.

Der Buchsbaumzünsler führt zu massiven Schäden an Buxus, wenn sein Auftreten nicht zurückgedrängt wird. Die Raupen und Puppen sind häufig inmitten der Gespinste, mit vielen olivgrünen Kotkrümeln, zu finden und überwintern auch in dieser geschützten

Lage. Mehrmalige Sommerhalbjahr, auf Raupen, Puppen Vorhandene Raupen, entfernen und zu mehrere Tage nach

Kontrollen der Pflanzen über das auch in der Kronenmitte der Gehölze, und Gespinste sind durchzuführen. Puppen und Gespinste sind zu vernichten. Da aus den Puppen noch dem Schnitt Schmetterlinge schlüpfen

lokale Auftreten macht auch mehrmalige Kontrollen angrenzenden Gärten notwendig, um eine Ausbreitung möglichst zu verhindern. Zwischen März und April (ab 7°C) beginnt die Raupe ihre Fraßtätigkeit und durchläuft dann mehrere Larvenstadien. Danach verpuppt sich das Insekt und bildet Falter mit etwa 5 cm Flügelspannweite aus. Diese leben etwa 8 Tage, sind gute und schnelle Flieger und legen ihre Eier erneut auf Buxus ab.



Gumpoldskirchen erleben

	bis So., 1.	Sportfest des 1. SVg Gumpoldskirchen, Sportplatz, Sa. 22 Uhr, Playbackshow der Fußballer
	bis So., 8.	Ausstellung im Bergerhaus: Helga Vranjes, Real & Abstrakt
	Do., 12.	Konzert Andreas Sobczyk Trio, Dreimäderlhaus, Wienerstraße 81, 19.30 Uhr
	Sa., 14.	"Time Machine", Atus Freigelände, Wienerstraße 154, Open Air, bei Schlechtwetter in der Halle
5	Mi., 18 So., 29.	Ausstellung im Bergerhaus: Gerda Neruda, Malerei, Keramik, Lyrik
7	Fr., 20.	Bad-Fest, Freibad Gumpoldskirchen, F. Schillerstraße 11, 19 Uhr
	Sa., 4.	14. Union Tennisturnier, Tennisplatz, Wienerstraße 154C, 10 Uhr
ng.	Mi., 8 So., 19.	Ausstellung im Bergerhaus: Gerhard Slama, Abstrakt & Akt
	Fr., 17 So., 19.	Königsweinturnier, Atus Gumpoldskirchen, Wienerstraße 154 c
	So., 23 So., 2.9.	Weinfest in der Neustiftgasse, 23.8. festliche Eröffnung mit Einzug der Winzer, der Weinkönigin,
		des Weinkönigs und zahlreichen Ehrengästen um 18 Uhr, täglich Live-Musik und Verlosung
	Sa., 25. u. So., 26.	Jubiläums Hauertunier Tischtennis, Atus Gumpoldskirchen, Wienerstraße 154 c
A	Mi., 27 So., 9.9.	Ausstellung im Bergerhaus: Rudolf Svoboda, Künstlergruppe "Die Wespe"
	bis So., 9.	Ausstellung im Bergerhaus: Rudolf Svoboda, Künstlergruppe "Die Wespe"
	bis So., 2.	Weinfest in der Neustiftgasse
	Do., 6.	Theater OLE "Zugabe", Dreimäderlhaus, Wienerstraße 81, 19.30 Uhr
	Fr., 7 So., 23.	Sonderausstellung im Bergerhaus: Helma Kugler, Acryl mit Pinsel und Spachtel
	Sa., 8.	Herbstfest - Lebenshilfe, Live - Musik, Spiele für Jung und Alt, Am Kanal 8 - 10 (Areal Fa. Klinger), ab 15 Uhr
	Sa., 8.	Weinherbst: "Gebirgaufschießen", traditionelle Eröffnung der Weinlese mit Festkonzert und
		Böllerschüssen, Kirchenplatz, 14.30 Uhr, Eröffnung des Weinherbstes in Gumpoldskirchen
	Sa., 8.	Inlinehockeyturnier, Asphaltplatz neben dem Fußballplatz, 10 bis 18 Uhr
	Sa., 8.	Spätsommernachtsfest, am Schrannenplatz, Open Air Disco, Dj Bootsy, Modeschau, Kulinarik, ab 18 Uhr
ber	So., 9.	Spätsommernachtsfest Frühschoppen, mit Spanferkel, Weißwurst und Bier vom Fass, ab 10 Uhr
	Sa., 8. u. So., 9.	Weinherbst: "Stürmische Begegnung", auf der Mostmeile – entdecken Sie die Sturm- und Mostzeit
		in den Weingärten Gumpoldskirchens, ab 12 Uhr
	So., 9.	Gelöbniswallfahrt zur Cholerakapelle, Abmarsch Pfarrkirche, 6 Uhr, Feldmesse Cholerakapelle, 10 Uhr
Ε	Sa., 15. u. So., 16.	Weinherbst: "Stürmische Begegnung" auf der Mostmeile – Sturm- & Mostzeit in den Weingärten, ab 12 Uhr
pten	So., 16.	9. Union Golfturnier, C & C, Golfclub Richardhof, 11 Uhr
	Mi., 19 So., 30.	Ausstellung im Bergerhaus: Assad Tabatabai, "Salam-Servus" Malerei & Grafik
	Do., 27.	"Herbstzeitlese", Rudi Pansky und Lilly Hagenauer Dreimäderlhaus, Wienerstraße 81, 19.30 Uhr
0	Fr., 28.	Weinherbst: "Kulinarik", Degustationsmenü, Weinbegleitung, Gasthof Keller, Am Kanal 12, 19 Uhr
S	So., 30.	Frühschoppen der Gumpoldskirchner Volkspartei, Pfarrstadel, ab 11 Uhr

Müllberge bei Glascontainer - Aufruf!

"In jüngster Zeit werden Gumpoldskirchens Glascontainer-Inseln leider immer öfter mit Kleinmülldeponien verwechselt. Unsere Bauhofmitarbeiter müssen inzwischen mindestens einmal wöchentlich zu den verschiedenen Inseln ausrücken, um illegal abgelagerten Müll zu entsorgen", ärgert sich GGR Jörgen Vöhringer. Und er appelliert zugleich: "Ich bitte Sie daher, von unsachgemäßer Müllentsorgung abzusehen. In den Glascontainer darf nur Verpackungsglas, wie Flaschen und Konservengläser. Fensterglas, Glühbirnen, Sparlampen etc. gehören ebenso wenig in den Container, wie das Transportbehältnis, in dem Sie Ihr Altglas zu Hause gesammelt haben", erinnert Jörgen Vöhringer, diese Behältnisse sind wieder mitzunehmen. "Zumal die Müllvermehrung ein eigenes Phänomen darstellt. Und so wächst ein Schutthaufen fast über Nacht zum Müllberg. Helfen also auch Sie mit, unsere Gemeinde sauber und damit gepflegt zu erhalten – ich bin mir sicher, ein schönes Ortsbild gefällt auch Ihnen. Vielen Dank!". Es grüßt Sie, Ihr GGR Jörgen Vöhringer.

So sammeln Sie richtig:

- > Weißglas und Buntglas trennen!
- > Nur Verpackungsglas in Glascontainer
- > Flaschen, Konservengläser, andere Verpackungen aus Glas gehören NICHT in den Container! Glasarten wie Glühbirnen, Fensterglas, Keramik oder Trinkgläser gehören in den Restmüll oder ins Altstoffsammelzentrum. Fremdmaterialen wie Metall, falsche Glasarten oder Keramik zerstören neue Glasverpackungen!
- > Glas nicht unnötig zerschlagen!
- > Aus Rücksicht auf die Anrainer Sammelbehälter nur von 7 20 Uhr benützen!
- > Auch hell gefärbtes Glas zählt zum Buntglas!